

**Generalstaatsanwaltschaft  
der Russischen Föderation**

**Militärhauptstaatsanwaltschaft**

07.06.2001

Nr. 7u-8212-53

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau	<i>Schlümbach, Ruth-Franziska</i>
Geburtsjahr und -ort:	<i>1917, Berlin (Deutschland)</i>
Staatsangehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Volkszugehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Vor Inhaftierung wohnhaft:	<i>Berlin Pankow, Gerstr. (Heerstr.?) 34</i>
letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/ beschäftigt als:	<i>Technische Zeichnerin der Bauakademie der Wissenschaften der DDR</i>
wann inhaftiert:	<i>31.12.52</i>
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	<i>07.04.53 durch das Militärtribunal des Truppenteils 48240</i>
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	<i>Nach Art. 58-12 des Strafgesetzbuches der RSFSR zu 7 Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und Arbeitslager.</i>
Datum der Haftentlassung:	<i>04.06.53</i>

Gemäß Art. 3 Pkt. „a“ des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau R.-F. Schlümbach rehabilitiert.

**Anmerkung:** Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Stellv. Leiter der 7. Verwaltung  
der Militärhauptstaatsanwaltschaft

[Siegel, Unterschrift]

A.W.Tschitschuga

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА  
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

**ГЛАВНАЯ  
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА**

07.06.01  
№ 7у-8212-53

103160, Москва, К-160

**СПРАВКА**  
(о реабилитации)

Гражданка Шлюмбах Рут-Франциска

Год и место рождения: 1917 г., г. Берлин (Германия)

Гражданка какого государства: Германии

Национальность: немка

Место жительства до ареста: г. Берлин, Панков, Герштрассе, 34

Место работы и должность (род занятий) до ареста: чертежница  
строительной академии наук ГДР

Дата ареста: 31.12.52

Когда и каким органом осужден (репрессирован): 07.04.53 военным  
трибуналом войсковой части 48240

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная):  
ст. 58-12 УК РСФСР, лишение свободы в ИТЛ на срок 7 лет

Дата освобождения: 04.06.53

На основании п. «а» ст. 3 Закона РФ от 18.10.91 «О реабилитации жертв  
политических репрессий» гражданка Шлюмбах Р.-Ф. реабилитирована.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Решение о реабилитации не может служить основой  
для имущественных требований иностранных граждан, идущих вразрез с  
действующим законодательством и международными обязательствами.

Заместитель начальника 7 управления  
Главной военной прокуратуры



А.В.Чичуга